

**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**  
Réception des soumissions - TPSGC / Bid Receiving  
- PWGSC  
1550, Avenue d'Estimauville  
1550, D'Estimauville Avenue  
Québec  
Québec  
G1J 0C7

## SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

### Comments - Commentaires

**Vendor/Firm Name and Address**  
Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
TPSGC/PWGSC  
601-1550, Avenue d'Estimauville  
Québec  
Québec  
G1J 0C7

|  |   |
|--|---|
| <b>Title - Sujet</b><br>Armour Materials - Personal protect  |   |
| <b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b><br>W7701-155980/A   | <b>Amendment No. - N° modif.</b><br>007                             |
| <b>Client Reference No. - N° de référence du client</b><br>W7701-155980  | <b>Date</b><br>2015-07-29   |
| <b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b><br>PW-\$QCL-018-16449  |   |
| <b>File No. - N° de dossier</b><br>QCL-4-37341 (018)   | <b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>                              |
| <b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2015-08-04</b>   | <b>Time Zone</b><br>Fuseau horaire<br>Heure Avancée de l'Est<br>HAE |
| <b>F.O.B. - F.A.B.</b><br><b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>  |   |
| <b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b><br>Piras, Gabriel  | <b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b><br>qcl018                        |
| <b>Telephone No. - N° de téléphone</b><br>(418) 649-2870 ( )   | <b>FAX No. - N° de FAX</b><br>(418) 648-2209                        |
| <b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b><br><b>Destination - des biens, services et construction:</b><br>DEFENCE R & D CANADA - VALCARTIER<br>VALCARTIER RESEARCH CENTER<br>2459 ROUTE DE LA BRAVOURE<br>QUÉBEC<br>(QUÉBEC)<br>G3J 1X5<br>Canada |   |

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

|   |  |
|---|--|
| <b>Delivery Required - Livraison exigée</b><br>See Herein   | <b>Delivery Offered - Livraison proposée</b> |
| <b>Vendor/Firm Name and Address</b><br>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur   |  |
| <b>Telephone No. - N° de téléphone</b><br><b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>  |  |
| <b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print)</b><br><b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b> |  |
| <b>Signature</b>  | <b>Date</b>                                  |

Solicitation No. - N° de l'invitation

W7701-155980/A

Client Ref. No. - N° de réf. du client

W7701-155980

Amd. No. - N° de la modif.

007

File No. - N° du dossier

QCL-4-37341

Buyer ID - Id de l'acheteur

qcl018

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

---

This page is intentionally left blank.

---

**TITLE : DESIGN, INTEGRATION, AND PROTOTYPING SERVICES FOR ARMOR MATERIALS AND PERSONAL PROTECTIVE EQUIPMENT  
AMENDMENT 007**

Included in the present amendment :  
Modifications 10 to 14 to the Request for Proposals (RFP)

---

**Modification 10**

Subsection "7.1 Basis of Payment" of "PART 7 - RESULTING CONTRACT CLAUSES" is amended as follows :

Delete :

"(i) Basis of Payment – Limitation of Expenditure - For the firm portion of the Work:  
*For the Work described in Section 3 of the Statement of Work in Annex A ."*

Insert :

"(i) Basis of Payment – Limitation of Expenditure - For the firm portion of the Work:  
*For the Work described in Section 3.1 of the Statement of Work in Annex A ."*

---

**Modification 11**

Subsection "7.3 Method of Payment" of "PART 7 - RESULTING CONTRACT CLAUSES" is amended as follows :

Delete :

"7.3.2 For the firm portion of the Work (Section 3 of the Statement of Work in Annex A) ."

Insert :

"7.3.2 For the firm portion of the Work (Section 3.1 of the Statement of Work in Annex A) ."

---

**Modification 12**

Subsection "7.3 Method of Payment" of "PART 7 - RESULTING CONTRACT CLAUSES" is amended as follows :

Delete :

"7.3.3 For the portion of the Work to be performed on an "as and when requested basis" using a Task Authorization (Section 4 of the Statement of Work in Annex A) ."

Insert :

"7.3.3 For the portion of the Work to be performed on an "as and when requested basis" using a Task Authorization (Section 3.2 of the Statement of Work in Annex A) ."

---

**Modification 13**

Section "8. Invoicing Instructions" of "PART 7 - RESULTING CONTRACT CLAUSES" is amended as follows :

Delete :

- 
- “2. For the firm portion of the Work (Section 3 of the Statement of Work in Annex A) and for TAs subject to a Limitation of Expenditure, a Ceiling Price or au Firm Price, each invoice must be supported by :
- (a) a list of all expenses, in accordance with the TA;
  - (b) a copy of time sheets to support the time claimed;
  - (c) a copy of the invoices, receipts, vouchers for all direct expenses, travel and living expenses;
  - (d) a copy of the monthly progress report.”

Insert :

- “2. For the firm portion of the Work (Section 3.1 of the Statement of Work in Annex A) and for TAs subject to a Limitation of Expenditure, a Ceiling Price or au Firm Price, each invoice must be supported by :
- (a) a list of all expenses, in accordance with the TA;
  - (b) a copy of time sheets to support the time claimed;
  - (c) a copy of the invoices, receipts, vouchers for all direct expenses, travel and living expenses;
  - (d) a copy of the monthly progress report.”

---

#### **Modification 14**

Modification 14 is an administrative amendment that applies only to the French version of the RFP.

---

**\*\*\* All the other clauses and conditions remain unchanged \*\*\***